

OK 04 PED K 17-06-20

O-OKA CORPORATION

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2020- 035
INVOICE DATE : 2020/6/15
DELIVERY DATE : 2020/6/17

9623825

SALES INVOICE

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Amount
GETRAG S.p.A. Modugno, Bari Italy			
Part Name : Park Lock Gear	180266632		
Part No. : 2501412803	5010419654		
Quantity : 1,920pcs	36969		
Gross Wt. : 798.0Kg			
Case No. : 946 ~ 949			
Made in JAPAN			
	7,680 pcs	Park Lock Gear (2501412803)	329.00 EUR /100 25,267.20 EUR
		Scrap Surcharge (2020H1)	6.50 EUR /100 499.20 EUR
		Alloy Surcharge (2020H1)	1.30 EUR /100 99.84 EUR

KUJENNE-PRACOWNI S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2680
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 4
Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO
Data controllo: 17/06/2020
Firma: [Signature]

4 pallet

Total Amount 25,866.24 EUR

PO Number : 5500035820
Release Date : 2020/6/9
Delivery Date : 2020/6/17
Call Off Number : 35/2020

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DDU Bari
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan Jun.15,2020
- Printed name of the exporter : O-OKA Corporation

		Documento di trasporto	
Mittente O-OKA PRESSO Svevatrans srl Bonded warehouse via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D		Destinatario MAGNA P.T SPA Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (Ba)	
Data consegna 17-06-2020	N° progressivo 259	Trasporto a mezzo vettore	Causale del trasporto trasferimento da mag./vendita
Descrizione dei beni			
Part number 2501412803	Descrizione parti di cambio di velocità	Quantità 7680	Fatt. Fornitore gtrb-2020-035
Aspetto esteriore beni A vista	Numero colli 4	Ora 08:30	Data trasporto 17-06-2020
Vettore SVEVATRANS SRL via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. BZT 2153611D	Annotazioni	Firma conducente	
		Firma destinatario  Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 17 GIU 2020 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"	

COMUNITA' EUROPEA

1 DICHIARAZIONE

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

4 N.:00016802R 15-06-2020

7 Numero di riferimento

1/3500/1/MV/

DATA DI ACCETTAZIONE
DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE
Il Funzionario

AUTOR. MINISTERIALE DEL

13 P.A.C.

10 Paese ultima
destin.11 Paese transaz./
produz.

12 Elementi del valore

15 Paese di spedizione/esportazione

GIAPPONE

15 Cod. P. sped./esport.

a₁ JP

17 Cod. P. destinaz.

a₁ ITb₁ BA

16 Paese di origine

GIAPPONE

17 Paese di destinazione

20 Condizioni di consegna

DDU MODUGNO

22 Moneta ed importo totale fatturato

EUR 25866,24

23 Tasso di cambio

1,000000

24 Natura della
transazione

1 1

28 Dati finanziari e bancari

32 Articolo

1

N.

33 Codice delle merci

87084099

00

4999

5001

34 Cod. P. di origine

a₁ JPb₁

35 Massa lorda (Kg)

3192

36 Preferenze

300

37 REGIME

4571

38 Massa netta (Kg)

3072

39 Contingenti

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 16802R del 15/06/2020 - Ufficio: 18100

Totale articoli	1	Totale colli	4	Totale massa lorda	3192.0
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	0SLK		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	15/06/2020		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	I4E7PB
				Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	Del		Piccola cassa	0
Quietanza N.	Del	15/06/2020		
Discarico N.	Del		Tipo	
A27 N.	Del		Serie	
Rettifica	Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.
Rettificata da				
Annullamento	Del		Causale	
Annullata da				

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione JP Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato EUR 25866.24

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 16802R del 15/06/2020 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8708409900 - PARTI DI CAMBI DI VELOCITA'

Regime Doganale 4571

Codice paese di origine: JP

Preferenze tariffarie: 300

Dati quantitativi della merce: Colli: 4 - Peso lordo: 3192.0 - Peso netto: 3072.0 - Qnta suppl.: n.d.